

# Kirchmayr holt Titel

Golf-As hatte zuvor im Hotel HerzogsPark gearbeitet



Steffi Kirchmayr gewann die deutsche Golfmeisterschaft. Foto: Stefan Heigl

**HERZOGENAURACH** – Steffi Kirchmayr gewinnt die deutsche Golf-Meisterschaft.

Partylaune im Hotel HerzogsPark. Steffi Kirchmayr ließ ihren Kontrahentinnen bei der Damenkonkurrenz der HDI-Gerling German PGA Championship auf der Golfanlage Gleidlingen keine Chance.

Dank einer tollen Leistung und 14 Schlägen Vorsprung wurde die 28-Jährige deutscher Meister. Gleichzeitig feiert die sympathische Fürtherin, die seit 2012 vom Hotel HerzogsPark in Herzogenaurach bei ihrer Karriere unterstützt wird, ihren ersten Turniersieg im Profigolf.

„Im Namen des gesamten Teams möchte ich Steffi Kirchmayr herzlich zu diesem großartigen Erfolg gratulieren“, sagt Hoteldirektor Michael Bläser. „Viele von uns kennen Steffi Kirchmayr ja noch persönlich.“ Sie hatte vor nicht langer Zeit dort im Veranstaltungsbüro gearbeitet, ehe sie sich dazu entschloss, sich ganz auf den Golfsport zu konzentrieren.

# Lions golften für einen guten Zweck



Das Wetter meinte es gut mit den 78 Teilnehmern des zweiten Benefiz-Golfcups des Lions Clubs Aischgrund. So konnten die Golfer bei besten Bedingungen auf dem Platz des Golfclubs Steigerwald in Geiselwind die Bälle schlagen. Die Gewinner unter ihnen waren in den Nettoklassen Brigitte Kress, Jonas Gehr, Klaus Arnst und Gerald Geier. Bruttogewinner wurden in den jeweiligen Kategorien Nicole Dallner, Harald Griebel und Gerhard Kress. Bei einem gemeinsamen Abendessen konnten die Spieler anschließend wieder zu Kräften kommen – damit verbunden war eine Tombola, bei der die 400 Lose reißenden Absatz fanden. Insgesamt lockten

Preise im Gesamtwert von 10 000 Euro. Freuen konnte sich somit auch die Präsidentin des Lions Clubs, Claudia Wanke, über stattliche Einnahmen, die der Elterninitiative krebskranker Kinder in Erlangen und anderen regionalen sozialen Projekten zugute kommen. Ihr Dank galt vor allem dem Cheforganisator des Turniers, Axel Rogner, und dem Vorsitzenden des Golfclubs, Christian Zehntmaier. Gelobt wurden aber auch die Sponsoren der Tombolapreise, „die für einen guten Zweck Gutes getan haben“. Auf dem Bild zu sehen sind: Axel Rogner, Brigitte Kress, Jonas Gehr, Gerald Geier, Klaus Arnst und Claudia Wanke (v.l.)

## FUSSBALLPROGRAMM

### Bezirksliga I

ASV Zirndorf - TSV Kornburg (Fr., 18.30 Uhr), FC Stein - TV 48 Erlangen (Sa., 18 Uhr), Baidersdorfer SV - SpVgg Erlangen, FSV Erlangen-Bruck II - SV Schwaig, ATSV Erlangen - SG Nürnberg Fürth, TSV Cadolzburg - SpVgg Hüttenbach-Simmelsbach, SV 08 Auerbach - SC Eltersdorf U23, Cagri Spor Nürnberg - FC Bayern Kickers Nürnberg, Post SV Nürnberg - SpVgg Heßdorf (alle So., 15 Uhr), spielfrei: ASV Fürth.

### Kreisliga ER/P. I

TSV Röttenbach - SpVgg Zeckern (Fr., 18.30 Uhr), SV DJK Eggolsheim - DJK-SC Neuses, Jahn Forchheim II - 1.FC Herzogenaurach, BSC Erlangen - 1.FC Burk, SC Adelsdorf - FSV Großenesebach, ASV Niederndorf - SV Tennenlohe, TSV Kirchheurnbach - SpVgg Uehlfeld, SV Langensendelbach - SV Poxdorf (alle So., 15 Uhr).

### Kreisklasse ER/P. I

FC Kickers Erlangen - SGS Erlangen (Sa., 16 Uhr), SpVgg Hausen - SC Oberreichenbach, DJK-SC Oesdorf - TSV Lonnerstadt, Hammerbacher SV - FC Großdehendorf, TSV Höchststadt - TSV Vestenbergsgreuth, DJK Wimmelbach - Türkiyemspor Erlangen, ASV Möhrenndorf - SpVgg Erlangen II, ASV Weisendorf - SpVgg/DJK Heroldsbach (alle So., 15 Uhr).

### A-Klasse ER/P. I

SC Münchaurach - ATSV Erlangen II, ASV Herzogenaurach - 1.FC Herzogenaurach, SC Herzogenaurach - SV Bubenreuth, SV Tennenlohe II - Türkischer SV Erlangen, TV 48 Erlangen II - VdS Spardorf, FK Jugoslavija Erlangen - DJK Erlangen (alle So., 15 Uhr), SC Uttenreuth II - TSV Frauaurach (So., 15.30 Uhr), SpVgg Heßdorf II - Victoria Erlangen (So., 16 Uhr).

### A-Klasse ER/P. II

ASV Weisendorf II - SV Buckenhofen II (So., 12.45 Uhr), ASV Möhrenndorf II - ASV Höchststadt (So., 13 Uhr), SpVgg Hausen II - SpVgg Uehlfeld II, SC Adelsdorf II - FSV Großenesebach II, TSV Röttenbach II - SC Hertha Aisch (alle So., 13.15 Uhr), SpVgg

Etzelskirchen - ATSV Forchheim, TSV Hemhofen - TSV Neuhaus (beide So., 15 Uhr), Türkischer KV Forchheim - TSV Lonnerstadt II (So., 17 Uhr).

### B-Klasse ER/P. I

TSV Höchststadt II - TSV Vestenbergsgreuth II (So., 12.45 Uhr), DJK-SC Oesdorf II - SpVgg Zeckern II, SpVgg Etzelskirchen II - ATSV Forchheim II, TSV Hemhofen II - TSV Neuhaus II, DJK Wimmelbach II - SC Hertha Aisch II (alle So., 13.15 Uhr), Türkischer KV Forchheim II - Germania Forchheim, SC Gremdsorf - ASV Höchststadt II (beide So., 15 Uhr), spielfrei: SpVgg/DJK Heroldsbach.

### B-Klasse ER/P. II

FC Kickers Erlangen II - SGS Erlangen II (Sa., 14 Uhr), ASV Herzogenaurach II - BSC Erlangen II, ASV Niederndorf II - TSV Frauaurach II, SV Langensendelbach II - DJK Erlangen II (alle So., 13 Uhr), Hammerbacher SV II - FC Großdehendorf II, Türkischer SV Erlangen II - TSV Marloffstein (beide So., 13.15 Uhr), 1.FC Niederndach - SC Oberreichenbach II (So., 15 Uhr), spielfrei: VdS Spardorf II.

### Kreisklasse Bamberg 3

SpVgg Mühlhausen - DJK SV Sambach (Fr., 18.30 Uhr), SV Walsdorf - ASV Herrnsdorf/Schlüsselau (Sa., 15 Uhr), TSV Hirschaid II - SC Reichmannsdorf (Sa., 16 Uhr), SV Pettstadt II - TSV Burghaslach (So., 13 Uhr), SV Rot Weiss Lisberg - DJK/SC Vorra, 1.FC Falke Röbersdorf - SpVgg Stegaurach II, FC Wacker Trailsdorf - DJK Schnaid-Rothensand (alle So., 15 Uhr), TSV Aschbach - TSV Schlüsselselfeld (So., 18 Uhr).

### A-Klasse Bamberg I

FC Thüngfeld - SV Waizendorf, SG/DJK Ampferbach/Steinsdorf I. - 1.FC Frimmersdorf, SV Wachenroth - DJK SV Sambach II, SC Prölsdorf - SV Steppach, SV Frankonia Schönbronn - FC Pommersfelden (alle So., 15 Uhr), FV Bamberg - SG FV Elsendorf/FSV Weingartsgreuth I (So., 16 Uhr), Don Bosco Bamberg IV - SV Reundorf (So., 17 Uhr), spielfrei: BSC Bamberg.

# Im Dienste der Landkreisbürger

Fünf Auszubildende haben ihre Ausbildung beendet und wurden übernommen

**HERZOGENAURACH / HÖCHSTADT** – Drei Verwaltungsfachangestellte, eine Kauffrau für Bürokommunikation und ein Fachinformatiker mit der Fachrichtung Systemintegration halten nicht nur stolz ihre Abschlusszeugnisse in den Händen, sondern gleich auch noch ihre ersten Arbeitsverträge beim Landratsamt Erlangen-Höchststadt.

„Ich freue mich sehr über so tüchtige Azubis, die alle einen Arbeitsvertrag bei uns bekommen haben. Mit Euch stehen Bürgern des Landkreises kompetente Sachbearbeiterinnen und Sachbearbeiter mit Rat und Tat zur Seite“, lobte Landrat Eberhard Irlinger die „neuen“ Mitarbeiterinnen und Mitarbeiter. Nach der Ausbildung

warten nun neue Arbeitsplätze in der Schülerbeförderung, im Ausländerwesen, in der Verwaltung Technik und der IT-Abteilung auf sie. „Anspruchsvolle und interessante Aufgaben erwarten Euch und erfordern von Euch ein hohes Maß an Eigeninitiative, Flexibilität und Verantwortungsbewusstsein“, gab Irlinger den fertigen Azubis bei einer kleinen Feier mit auf den Weg.

Im Herbst halten dann auch die derzeitigen Beamtenwärterinnen und -anwärter des Prüfungsjahrganges 2013 ihre lang ersehnten Ergebnisse in den Händen.

Für Sarote Jilski, Teilnehmerin am Freiwilligen Ökologischen Jahr am Landratsamt, sind die zwölf Monate ebenfalls schon vorbei. Der Landrat

bedankte sich bei ihr dafür, dass sie den Umweltbereich des Landratsamtes so engagiert unterstützt habe. Unter anderem hat Sarote Jilski geholfen, die Wiedereröffnungsfeier des Bodenlehrpfades Kalchreuth-Wolfsfelden zu organisieren oder hat mit Schülern Papier geschöpft.

Zusätzlich hat sie Energieberatungen organisiert und vor Ort bei unterschiedlichen Umwelt- und Naturschutzterminen mitgeholfen – ob bei BayernTourNatur oder bei den Przewalskipferden in Tennenlohe. oh

① Für 2014 sind noch Ausbildungsplätze beim Landratsamt Erlangen-Höchststadt frei. Alle Infos dazu im Internet unter [www.erlangen-hoechststadt.de/karriere](http://www.erlangen-hoechststadt.de/karriere)



Fünf Azubis wurden übernommen, die Teilnehmerin am Freiwilligen Ökologischen Jahr wird jetzt studieren.

F.: privat



Wenn ein Weizenkorn nicht in die Erde fällt und stirbt, bleibt es allein. Wenn es aber stirbt, bringt es reiche Frucht. (Johannes 12, 24)

Nach einem erfüllten, arbeitsreichen Leben nahm Gott der Herr unseren lieben und treu sorgenden Vater, Schwiegervater, Opa, Schwager und Onkel zu sich in den ewigen Frieden auf.

In Liebe und Dankbarkeit nehmen wir Abschied von

## Christoph Burkard

\* 30. 5. 1929 Bäckermeister † 8. 8. 2013

### Pommersfelden

In stiller Trauer deine Kinder: **Angela Wiesneth mit Bernhard Irene Beck mit Hans Renate Köberlein mit Wolfgang Robert Burkard mit Gaby Georg Burkard Maria Nagel mit Klaus deine Enkelkinder und alle Verwandten**

Totengebet am Freitag, dem 9. August 2013, um 18.30 Uhr in der Schlosskapelle Pommersfelden. Trauergottesdienst mit anschließender Beerdigung am Samstag, dem 10. August 2013, um 14.00 Uhr in der Schlosskapelle Pommersfelden. – Kondolenzbuch liegt auf. Anstelle von Blumen bitten wir um eine Spende für die Kirchenorgel Sambach, Raiffeisenbank Ebrachgrund, Kto.-Nr. 340 114 901, BLZ 770 690 91, Kennwort: Christoph Burkard.

Es ist schwierig, immer an alle und an alles zu denken.

## Die Traueranzeige hilft.

Sie nimmt es Ihnen ab, viele einzeln zu informieren.

## Bestattungen

Samstag, 10. August 2013

### SCHLÜSSELFELD

10.00 Uhr: Hahn Toni, Schlüsselselfeld (Trauergottesdienst; anschl. Urnenbeisetzung)

### WACHENROTH

14.00 Uhr: Murk Georg, 79 Jahre, Wachenroth (Trauergottesdienst; anschl. Urnenbeisetzung)

- ohne Gewähr -

## Traueranzeigen

können sonntags von 11.00 bis 14.00 Uhr in Nürnberg, Marienstraße 11 (Sandsteingebäude), aufgegeben werden. Telefon: (09 11) 2 16 22 75, Fax: (09 11) 2 16 26 13 E-Mail: [nav-familienanzeigen@pressenetz.de](mailto:nav-familienanzeigen@pressenetz.de)

NORDBAYERISCHE ANZEIGENVERWALTUNG GMBH